

stefan arteni

*romanián
church
páinting:
idiolects
II*



Kretzulescu church, Bucharest, 18th century

<http://picasaweb.google.com/104320173859801448125/Bucharest/#>



solinvictus press 2011



St George Olari church, Câmpulung Muscel, 17th -18th centuries <https://picasaweb.google.com/104195348492808407068/Campulung1Noiembrie2009#>



St George Olari church, Câmpulung Muscel. 17th – 18th centuries
<http://www.flickr.com/photos/norida/tags/campulungmuscel/page9/>





St George Olari church, Câmpulung Muscel, 17th – 18th centuries <http://www.flickr.com/photos/norida/5593934712/>

St George
church?,
Măgureni,
Călărași county
<http://www.flickr.com/photos/52898856@N00/page10/>



St George
church?,
Măgureni,
Călărași county
<http://www.flickr.com/photos/52898856@N00/page10/>







St George church?, Măgureni, Călărași county <http://www.panoramio.com/photo/44780561>

Polovragi
monastery,
“Bolnița” church,
18th century
[https://picasaweb
.google.com/108
83967715271783
5690](https://picasaweb.google.com/108839677152717835690)





Polovragi
monastery,
“Bolnița” church,
18th century
entertainment.webshots.com/album/574531050nIupyB?start=12



Polovragi
monastery,
“Bolnița” church,
18th century
[https://picasaweb
.google.com/108
83967715271783
5690](https://picasaweb.google.com/108839677152717835690)





Polovragi
monastery,
"Bolnița" church,
18th century

<https://picasaweb.google.com/108839677152717835690>





Polovragi
monastery,
“Bolnița” church,
18th century
[https://picasaweb
.google.com/108
83967715271783
5690](https://picasaweb.google.com/108839677152717835690)

Polovragi
monastery,
“Bolnița” church,
18th century
[https://picasaweb
.google.com/108
83967715271783
5690](https://picasaweb.google.com/108839677152717835690)





Polovragi monastery, "Bolnița" church, 18th century <https://picasaweb.google.com/108839677152717835690>



Surpatele monastery, 18th century

<http://www.monumenteromania.ro/index.php/monumente/detalii/ro/Biserica%20Sf.%20Arhangheli%20si%20Sf.%20Treime/19318/19317>



Surpatele monastery, 18th century http://www.flickr.com/photos/cod_gabriel/5211865364/in/set-72157625478120618/



Surpatele monastery, 18th century picasaweb.google.com/Ecaterina.Tutu/ManastireaDintrUnLemnManas...



Surpatele monastery, 18th century <http://ortodox.dyndns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Surpatele%20-%20jud%20Valcea/>

Surpatele monastery,
18th century
<http://ortodox.dyndns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Surpatele%20-%20jud%20Valcea/>



Surpatele
monastery, 18th
century
picasaweb.google.com/andreiadomnicai/MuntiiCapatanii





Surpatele
monastery, 18th
century
picasaweb.google.com/lh/photo/wrQdzczjfddWgOq3UiwYqA





Surpatele monastery,
18th century
[picasaweb.google.co
m/Ecaterina.Tutu/Man
astireaDintrUnLemnM
anas...](https://picasaweb.google.com/Ecaterina.Tutu/ManastireaDintrUnLemnManas...)



Kretzulescu church, Bucharest, 18th century picasaweb.google.com/lh/photo/2ADVD-ZEnCsHOxVgIQBENQ



Kretzulescu church, Bucharest, 18th century <https://picasaweb.google.com/108839677152717835690>





Govora monastery, painted in 1711-1712 http://www.flickr.com/photos/cod_gabriel/sets/72157625449432423/with/5251587444/



Sitaru (Balamuci) monastery, painted in 1753 by the priests Dima and Neacşa from Braşov with their apprentices
<https://picasaweb.google.com/108839677152717835690/BalamuciSitaru#>



Sitaru (Balamuci) monastery, painted in 1753 by the priests Dima and Neacşa from Braşov with their apprentices

<https://picasaweb.google.com/108839677152717835690/BalamuciSitaru#>



Sitaru (Balamuci) monastery, painted in 1753 by the priests Dima and Neacşa from Braşov with their apprentices

<http://dragosmariuschiriac.blogspot.com/2010/12/manastirea-balamuci-sitaru.html>

Sitaru
(Balamuci)
monastery,
painted in 1753
by the priests
Dima and
Neacşa from
Braşov with their
apprentices
<http://www.flickr.com/photos/norinda/sets/72157615972347377/>





Holy Angels church, Romanii de Jos, painted in 1757
picasaweb.google.com/lh/photo/vAoRciMJYmNsqPjDHWpx5A

Holy Angels church, Romanii de Jos, painted in 1757

http://lh5.ggpht.com/x4emTdFibH4/S2woMK5cHSI/AAAAAAAAARFI/BYAFv3odat4/_1313092.jpg





Holy Angels church, Romanii de Jos, painted in 1757
picasaweb.google.com/lh/photo/xHw98YDCbBL2dIP487NYRA



Holy Angels church,
Romanii de Jos, painted in
1757
[amfostacolo.ro/
user-
foto.php?uid=5
136&din=mana
stiri-oltenia-
mu...](http://amfostacolo.ro/user-foto.php?uid=5136&din=manastiri-oltenia-mu...)



Holy Angels church, Romanii de Jos, painted in 1757



Holy Angels church, Romanii de Jos, painted in 1757 http://lh6.ggpht.com/_x4emTdFibH4/S2woCJwZqRI/AAAAAAAAAREs/K6rzECJF5tg/_1313089.jpg



Timișeni church, Gorj county, 1773, National Village Museum Dimitrie Gusti, Mihail zogrogher and deacon, Bucharest

<http://www.skodamea.ro/forum/viewtopic.php?f=59&p=1487>



Icons, Timișeni church, Gorj county, 1773, National village museum Dimitrie Gusti, Bucharest, Romania, Mihail zogrogher and deacon



St John the Baptist church (Bradu hermitage), Gurguiata, 18th century <https://picasaweb.google.com/chirastau.liliana/SchitulBradu#>



St John the Baptist church (Bradu hermitage), Gurguiata, 18th century <https://picasaweb.google.com/chirastau.liliana/SchitulBradu#>

<http://picasaweb.google.com/113624766008335450942/CurteaDeArgesRedescoperita#>



Dormition Drujești church, Curtea de Argeș, 18th century

<http://www.pbase.com/xerius/image/109541710&exif=Y>





St Paraskeva church, Călinești, Damaschin zographer, 18th century
en.bestpicturesof.com/cimec/3



Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?
<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>



Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?
<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>



Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?
<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>



Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?
<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>



Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?
<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>





Dormition church, Fundeni, Câmpulung Muscel, 18th century?

<http://www.biserici.org/index.php?menu=BI&code=6085&nf=1&nf=0>



Mary's Presentation in the Temple church ("Popa Ene" or "Sf Spiridon-Șubești" church),
Câmpulung-Muscel, 1779 <http://www.panoramio.com/photo/28195198>

St Nicholas-
Amaradia
(Belivaca) church,
Craiova, painted in
1794



St Nicholas-
Amaradia
(Belivaca) church,
Craiova, painted in
1794

<http://www.facebook.com/media/set/?set=a.115272298540383.13898.115251848542428>





St Nicholas-Amaradia (Belivaca) church, Craiova, painted in 1794

<http://www.monumenteromania.ro/index.php/monumente/detalii/ro/Biserica%20Sf.%20Nicolae-Amaradia%20Belivaca%20/9679>



St Nicholas-Amaradia (Belivaca) church, Craiova, painted in 1794

<http://ro-ro.facebook.com/pages/Biserica-Sf-Nicolae-Belivac%C4%83-Amaradia/115251848542428>



St
Nicholas-
Amaradia
(Belivaca)
church,
Craiova,
painted in
1794

biserica-amaradia.ro/istoricu_l_bisericii_2.html



St Nicholas-Amaradia (Belivaca) church, Craiova, painted in 1794

<http://biserica-amaradia.ro/img/ctitori/Rude%20ale%20ctitorilor.JPG>





Dormition church,
Pitaru-
Strâmbeanu, 18th
century

[http://ortodox.dyn
dns.org/ro/lonut-
laptop/Colectii/Co
lectia%20FOTO/
Manastiri%20-
%20Schituri%20-
%20Biserici/Str
mbeanu%20-
%20jud%20Dam
bovita/](http://ortodox.dyn dns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Strambeanu%20-%20jud%20Dambovita/)





Dormition church, Pitaru-Strâmbeanu, 18th century <http://ortodox.dyndns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Strambeanu%20-%20jud%20Dambovita/>

Dormition church,
Pitaru-
Strâmbeanu, 18th
century

[http://ortodox.dyn
dns.org/ro/lonut-
laptop/Colectii/Co
lectia%20FOTO/
Manastiri%20-
%20Schituri%20-
%20Biserici/Stram
beanu%20-
%20jud%20Dam
bovita/](http://ortodox.dyn dns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Strambeanu%20-%20jud%20Dambovita/)





Dormition church, Pitaru-Strâmbeanu, 18th century <http://ortodox.dyndns.org/ro/Ionut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Strambeanu%20-%20jud%20Dambovita/>

Dormition church,
Pitaru-
Strâmbeanu, 18th
century

[http://ortodox.dyn
dns.org/ro/lonut-
laptop/Colectii/Co
lectia%20FOTO/
Manastiri%20-
%20Schituri%20-
%20Biserici/Stram
beanu%20-
%20jud%20Dam
bovita/](http://ortodox.dyn dns.org/ro/lonut-laptop/Colectii/Colectia%20FOTO/Manastiri%20-%20Schituri%20-%20Biserici/Strambeanu%20-%20jud%20Dambovita/)





Dormition church, Pitaru-Strâmbeanu, 18th century

<http://picasaweb.google.com/lh/photo/AmIV5QgGumRLHY6jZ2gWDg>





Predeal monastery, 18th - 19th centuries



Andrei and his son Andrei with Iovan and Chiriac zographers, Transfiguration church, Săraca monastery, Transylvania, 1730

www.panoramio.com/photo/4275390



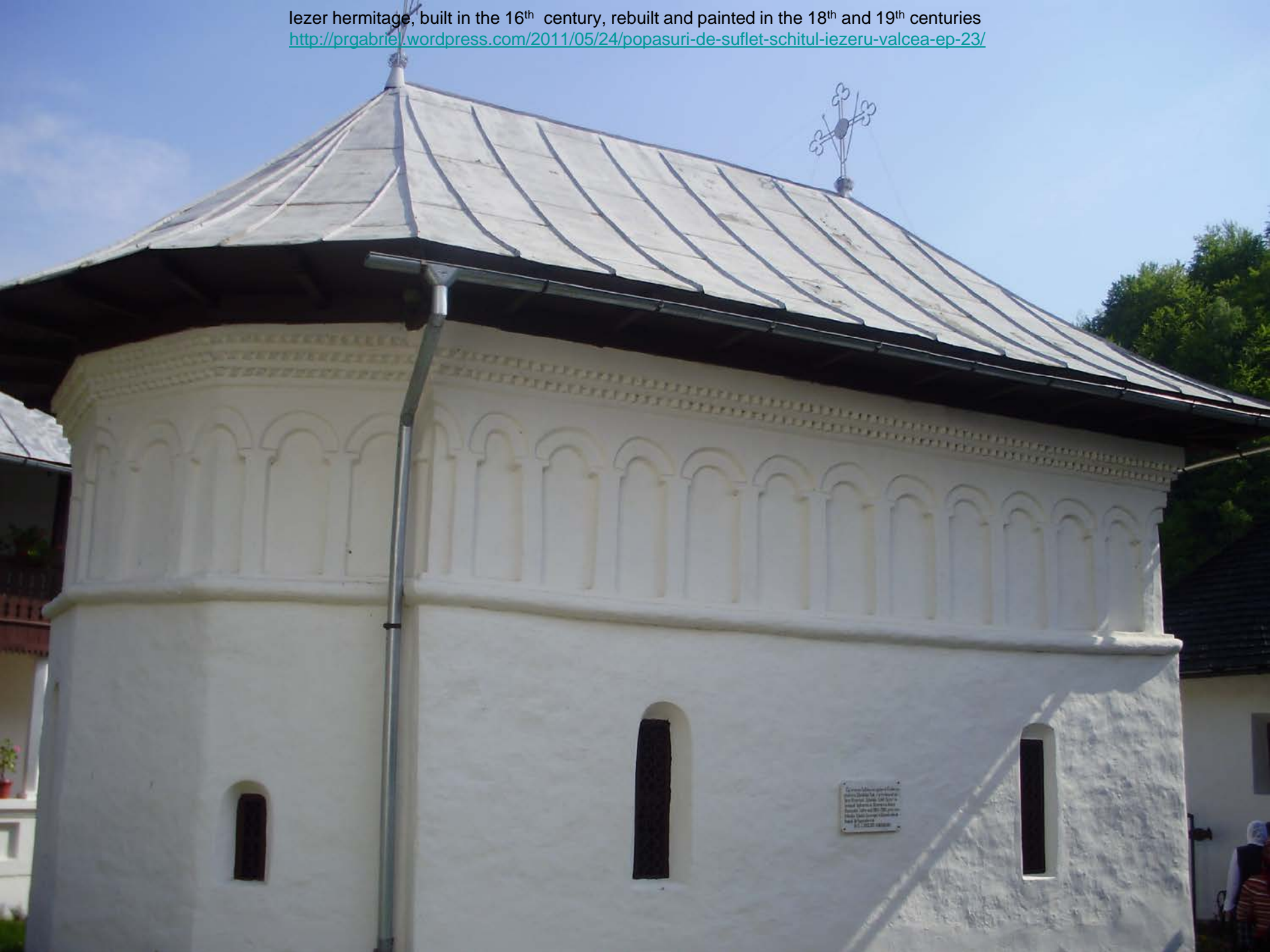


Andrei and his son Andrei with Iovan and Chiriac zographers, Transfiguration church, Săraca monastery, Transylvania, 1730, photo: [Adulian](#)





Feleac monastery, built in the 15th century, 18th century fresco dumitruagachi.wordpress.com/.../



Iezer hermitage,
built in the 16th
century, rebuilt
and painted in
the 18th and 19th
centuries

<http://prgabriel.wordpress.com/2011/05/24/popasuri-de-suflet-schitul-iezeru-valcea-ep-23/>



Iezer hermitage,
built in the 16th
century, rebuilt
and painted in the
18th and 19th
centuries

<http://prgabriel.wordpress.com/2011/05/24/popasuri-de-suflet-schitul-iezeru-valcea-ep-23/>





lezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitullezer#>



lezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitullezer#>



lezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries
<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitullezer#>



lezer hermitage, built
in the 16th century,
rebuilt and painted in
the 18th and 19th
centuries
<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitullezer#>



lezer hermitage, built
in the 16th century,
rebuilt and painted in
the 18th and 19th
centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schi#tullezer#>

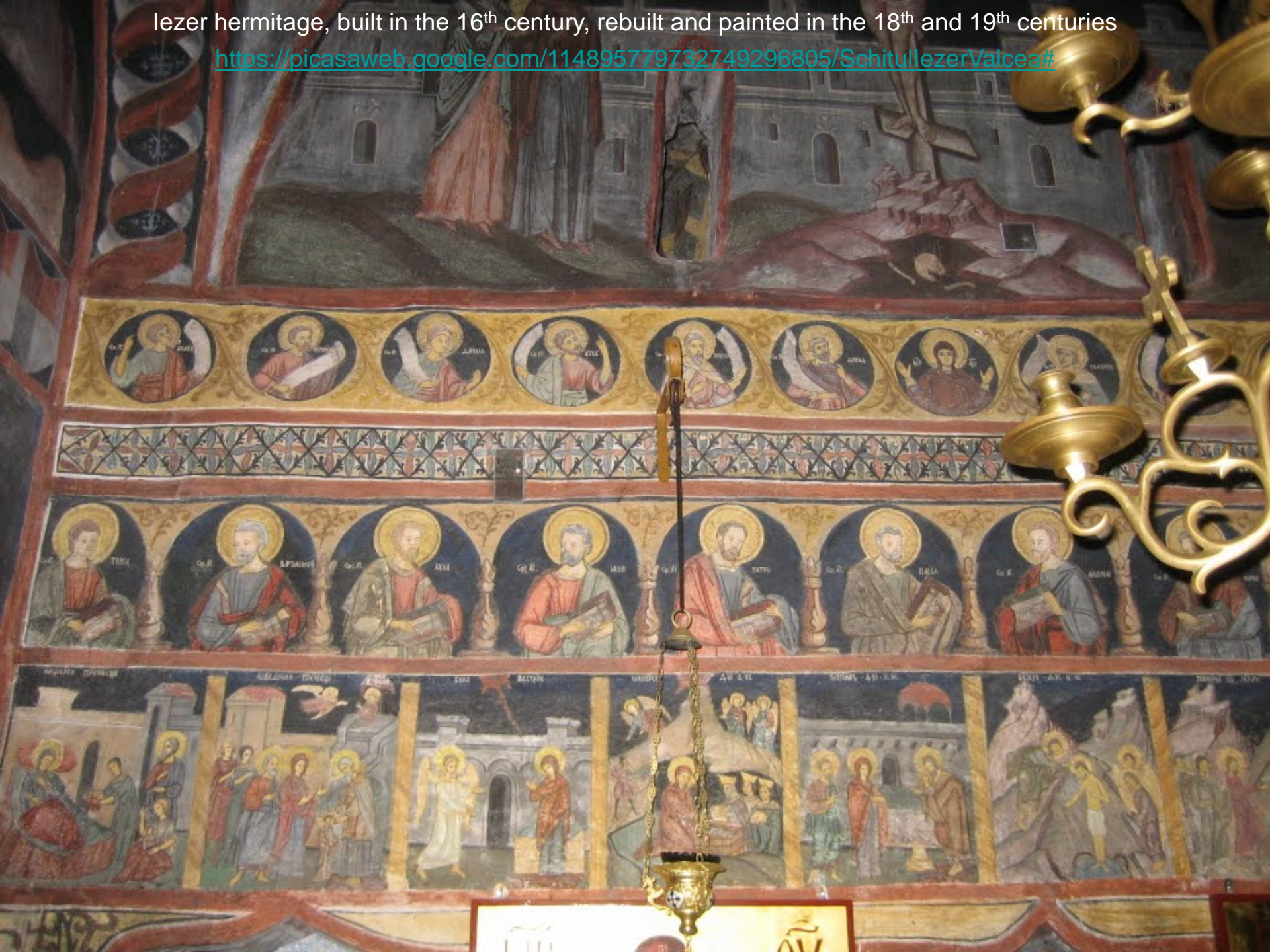


lezer hermitage, built
in the 16th century,
rebuilt and painted in
the 18th and 19th
centuries

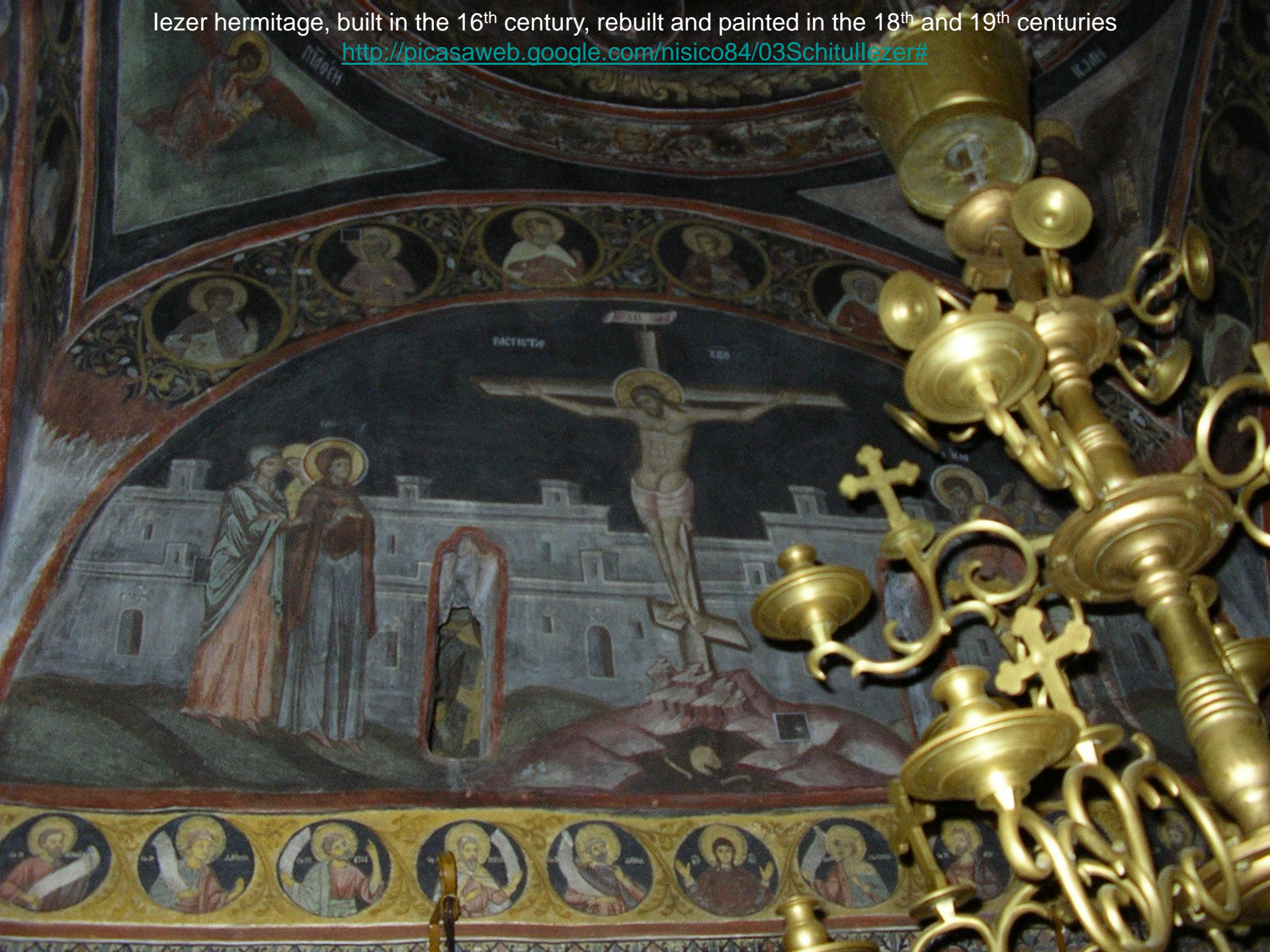
<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schittullezer#>

Iezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<https://picasaweb.google.com/114895779732749296805/SchitulIezerValcea#>



lezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries
<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitululezer#>



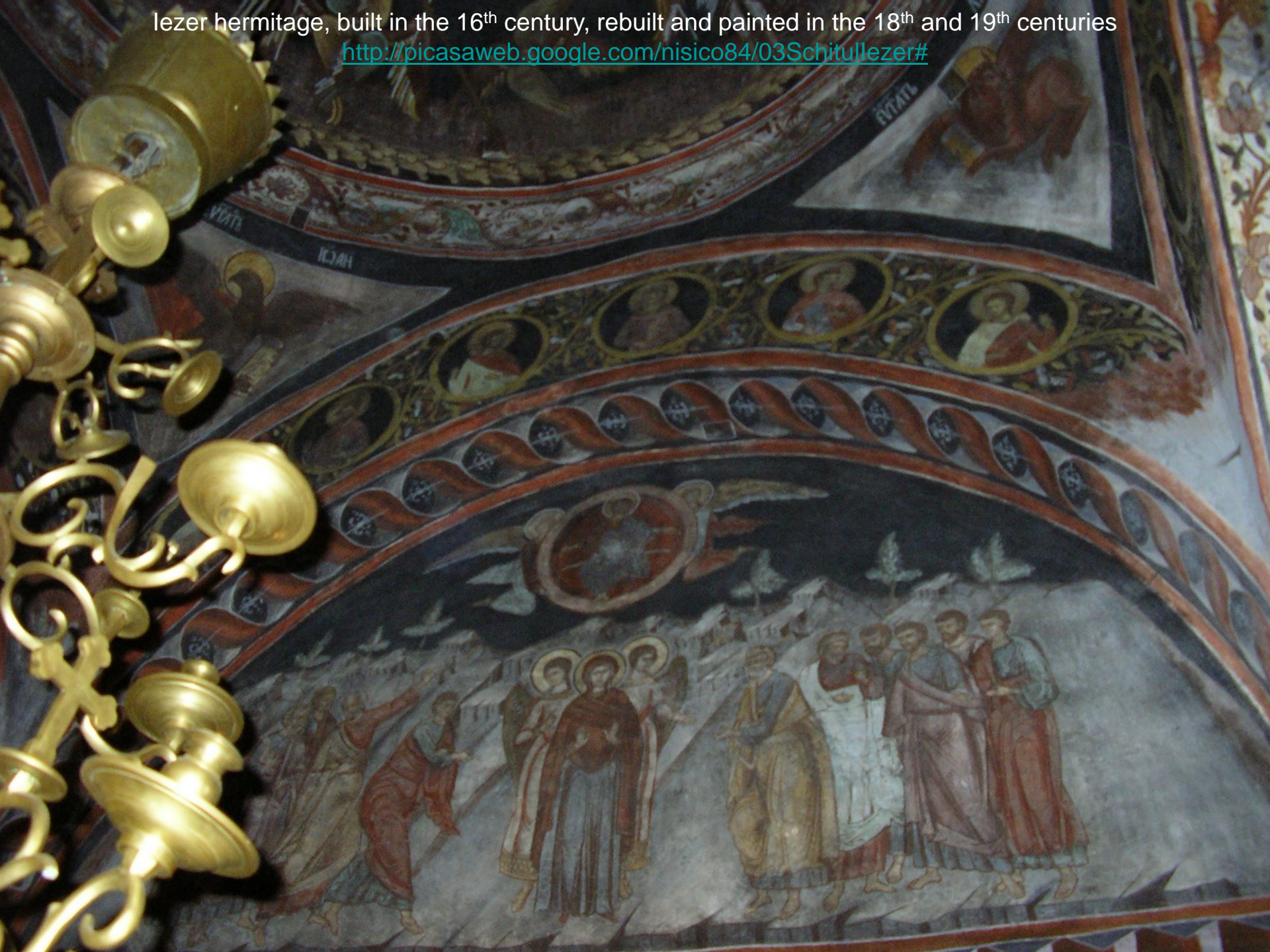
Ilezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03SchitulIlezer#>



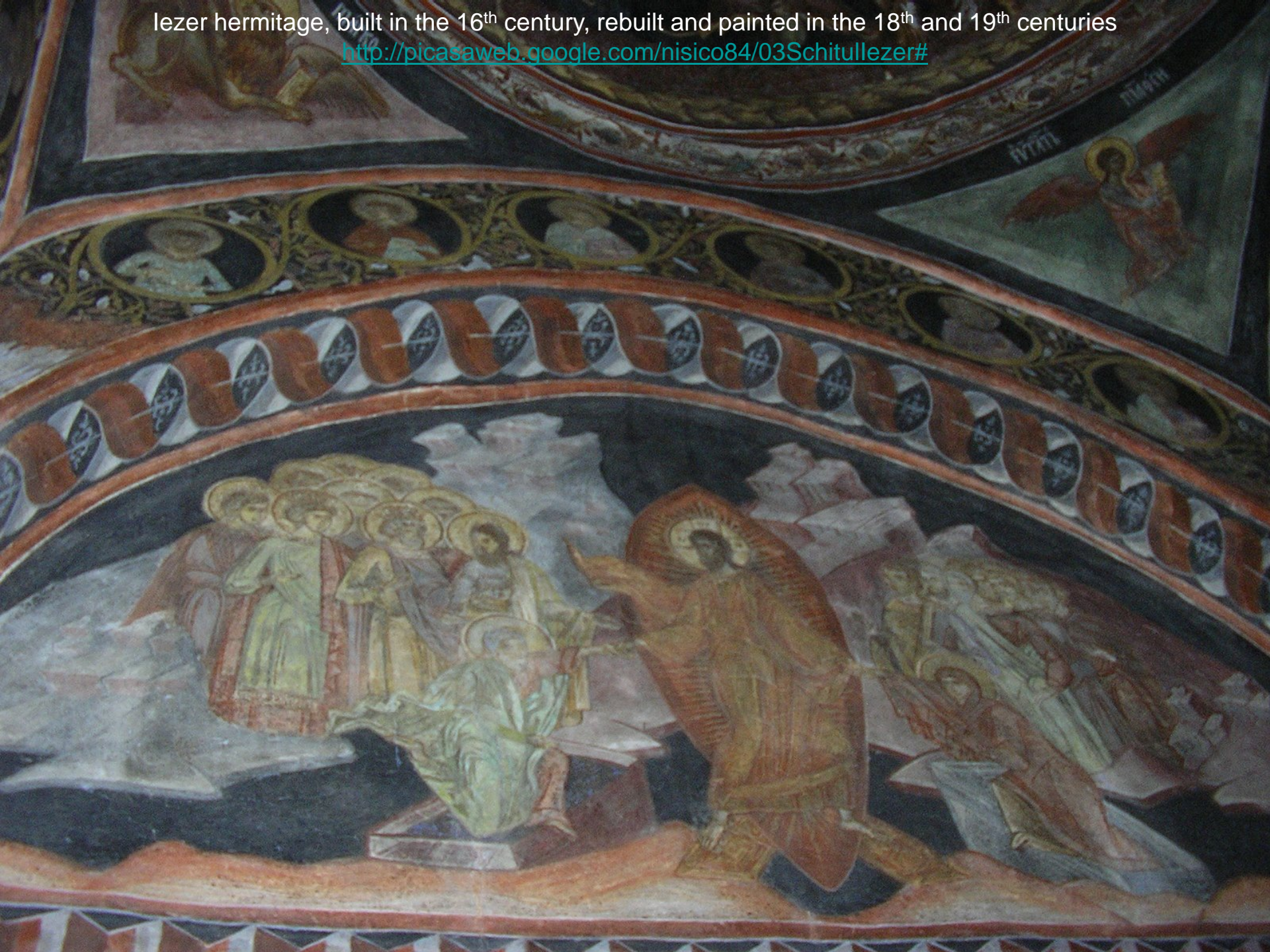
Iezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03SchitulIezer#>



Iezer hermitage, built in the 16th century, rebuilt and painted in the 18th and 19th centuries

<http://picasaweb.google.com/nisico84/03Schitullezer#>







Mary's Presentation in the Temple church (the town church or "biserica din târg"),
Horezu, 1800-1804 <http://www.flickr.com/photos/norida/3619684659/in/photostream/>

Presentation in
the Temple
church (the town
church or
“biserica din
târg”), Horezu,
1800-1804

<http://www.flickr.com/photos/norida/3619699235/>





Mary's Presentation in the Temple church (the town church or "biserica din târg"),
Horezu, 1800-1804 ochiuldrept.blogspot.com/2010/09/horezu-biserica-intrarea-in-b...



Mary's Presentation in the Temple church
(the town church or "biserica din târg"),
Horezu, 1800-1804

ochiuldrept.blogspot.com/2010/09/horezu-biserica-intrarea-in-b...



Mary's Presentation
in the Temple
church (the town
church or "biserica
din târg"), Horezu,
1800-1804

[ochiuldrept.blogspot
.com/2010/09/horez
u-biserica-intrarea-
in-b...](http://ochiuldrept.blogspot.com/2010/09/horezu-biserica-intrarea-in-b...)



Mary's Presentation in the Temple church (the town church or "biserica din târg"), Horezu, 1800-1804 ochiuldrept.blogspot.com/2010/09/horezu-biserica-intrarea-in-b...

Annunciation church,
Copăceni, Vâlcea
county, 1804,
painted by
Manole and Dinu
[the-modern-
eye.blogspot.com
/2009/01/biserica
-buna-vestire-din-](http://the-modern-eye.blogspot.com/2009/01/biserica-buna-vestire-din-)





Holy Archangels wood church, Nistorești, Gorj county, built in 1750, photo Țetcu Mircea Rareș



Holy Archangels wood church, Nistorești, Gorj county, built in 1750, photo Țetcu Mircea Rareș



Holy Archangels wood church, Nistorești, Gorj county, built in 1750, photo Țetcu Mircea Rareș



Plăviceni monastery, painted in 1815 <http://www.panoramio.com/photo/19841383>



Plăviceni
monastery,
painted in 1815
<http://caramica.blogspot.com/2009/04/manastirea-plaviceni.html>

St Constantine
and Helena
Cocoanei church,
Frasinu, Gorj
county, built in
1817

parohiafrasinuGORJ.blogspot.com/



St Constantine
and Helena
Cocoanei church,
Frasinu, Gorj
county, built in
1817

parohiafrasinugorj.blogspot.com/







St Constantine and Helena Coccoanei church, Frasinu, Gorj county, built in 1817 parohiafrasinugorj.blogspot.com/



St Constantine and Helena Cocoanei church, Frasinu, Gorj county, built in 1817 parohiafrasinugorj.blogspot.com/



St Constantine and Helena Cocoanei church, Frasinu, Gorj county, built in 1817 parohiafrasinugorj.blogspot.com/



St Constantine and Helena Cocioanei church, Frasinu, Gorj county, built in 1817 parohiafrasinugorj.blogspot.com/



St Constantine and Helena Cocioanei church, Frasinu, Gorj county, built in 1817 parohiafrasinugorj.blogspot.com/





St John the Baptist church, Neghinești-Cacova, 1819, painted by "Ilie zugrav ot Teiuș", monk Partenie and Ioan www.cimec.ro

St John the Baptist church
(Cornoiu chapel),
Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/nOdv350JIFnHr3EIPEmGoA



St John the Baptist church (Cornoio chapel), Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/H8ktdnTkXz6cgRdxw7CsMw





St John the
Baptist church
(Cornoiu chapel),
Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/pKvP80q16fTvZKlqdyqEA



St John the
Baptist church
(Cornoio chapel),
Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/ZgibiUlVClvfmwHMBbkmA

St John the Baptist church
(Cornoiu chapel),
Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/-5FRQ3B4j2QTcpZnN5qIPA





St John the
Baptist church
(Cornoiu chapel),
Curtișoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/4hkr_rHciiaxJAmlA3MfkA



St John the Baptist church (Cornoiu chapel), Curtisoara, 1821
picasaweb.google.com/lh/photo/Na8OTj9CDe65RcKkAWcEyw

St John the
Baptist church
(Cornoiu
chapel),
Curtișoara, 1821
[http://lh3.ggpht.c
om/_x4emTdFib
H4/S_qemEV8q
nl/AAAAAAAAAW
wQ/fAMmbxMpK
Uo/_1080690.jp
g](http://lh3.ggpht.com/_x4emTdFibH4/S_qemEV8qnl/AAAAAAAAAWwQ/fAMmbxMpKUo/_1080690.jpg)

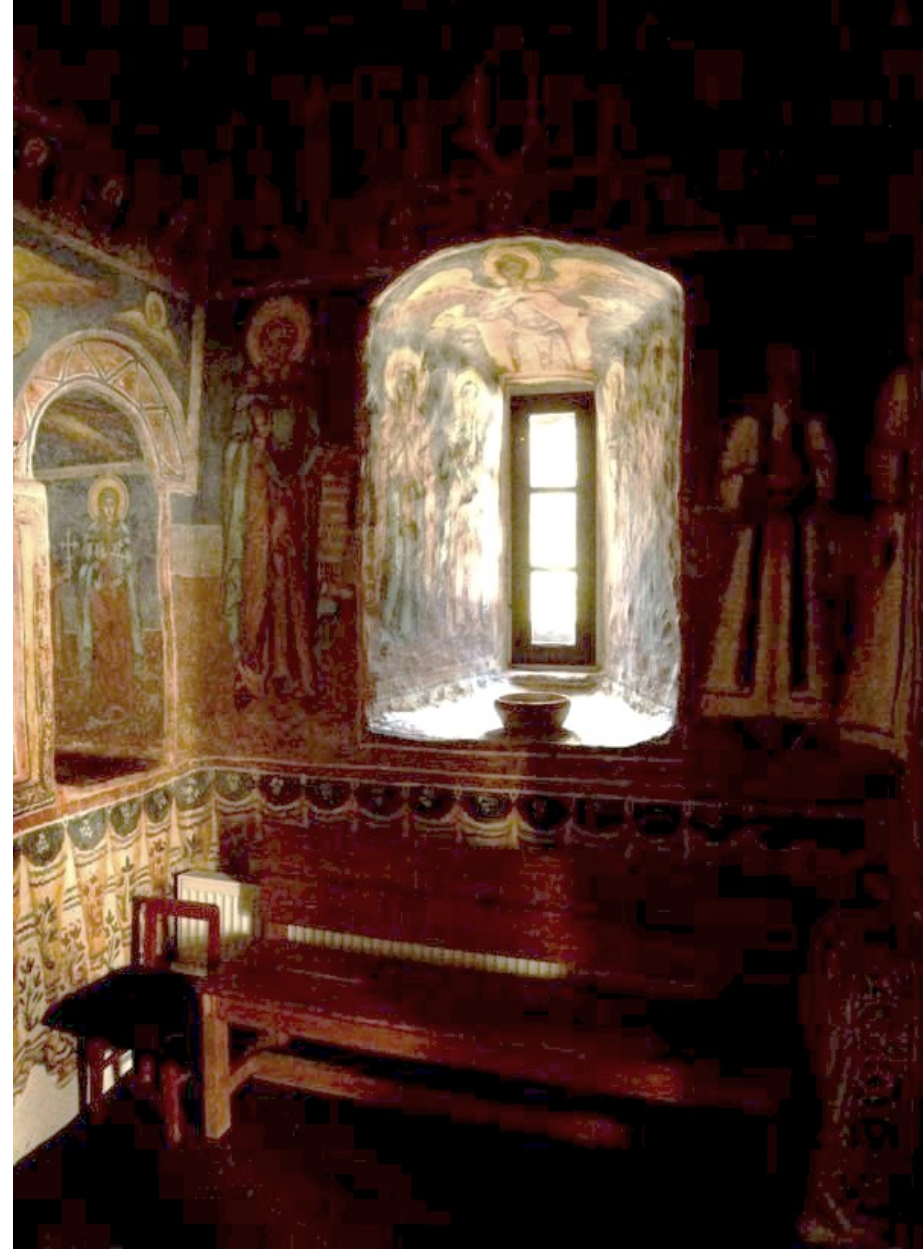




St John the Baptist church (Cornoio chapel), Curtisoara, 1821 <https://picasaweb.google.com/115174012427747674492/Curtisoara#>



Capul Dealului Dormition church (the church with a horse), Dragasani, built in 1818-1824, photo Ionut Capriceanu



Jgheaburi hermitage, painted by "Ilie zugrav ot Teiuș" and Constantin from Zmeurat, 1826-1828 <http://arhitectura-restaurare.blogspot.com/2010/01/schitul-jgheaburi-inca-un-local.html>



Jgheaburi hermitage, painted by “Ilie zugrav ot Teiuș” and Constantin from Zmeurat, 1826-1828 <http://arhitectura-restaurare.blogspot.com/2010/01/schitul-jgheaburi-inca-un-loc-al.html>



Nativity of the Virgin Colnicu church, Moșteni, built and painted in 1752, repainted in 1838 www.cimec.ro



Nativity of the Virgin Colnicu church, Moșteni, built and painted in 1752, repainted in 1838

[http://www.geolocation.ws/v/l/5527495751262479633-5527496018008877762/biserica-naterea-maicii-domnului-
/en](http://www.geolocation.ws/v/l/5527495751262479633-5527496018008877762/biserica-naterea-maicii-domnului-en)



St Nicholas and Descent of the Holy Spirit church, Jirov, 1833 www.cimec.ro



St Nicholas and Descent of the Holy Spirit church, Jirov, 1833 www.cimec.ro



Cetățuia Negru Vodă rock-cut church <http://watcher.ro/category/travel/page/10/>



<http://www.biserici.org/index.php?menu=BIGJ&code=5207&criteri a=&quick=&order=P.TOWN,C.NAME,P.NAME>

St Nicholas Mămăroi church, Brădiceni, 1739, 1829 -1832

<http://www.geolocation.ws/v/l/5527495751262479633-5527495774414961634/biserica-sf--nicolae-sat-brdiceni-com/-en>



St Nicholas Mămăroi church, Brădiceni, 1739, 1829 -1832 <http://www.geolocation.ws/v/I/5527495751262479633-5527495774414961634/biserica-sf--nicolae-sat-brdiceni-com-/en>



St Nicholas Mămăroi church, Brădiceni, 1739, 1829 -1832 www.cimec.ro



Dălhăuți hermitage, Holy Archangels wood church (the old church), 1810

<http://www.monumenteromania.ro/index.php/monumente/detalii/ro/Biserica%20de%20lemn%20Sf.%20Arhangheli/20047/20046>



Dălhăuți hermitage, Life-giving Spring church, painted in 1828?

<http://www.monumenteromania.ro/index.php/monumente/detalii/ro/Biserica%20Izvorul%20Tamaduirii/20048/20046>

The Legend

The cave might have been a temple dedicated to Zalmoxis.

It is said that St Andrew the Apostle exclaimed *Nemo est* when finding the cave empty - hence the name Nămăești.

The rock-cut "Izvorul Tămăduirii" (Life-giving Spring) church, Nămăești, Argeș county

<http://www.flickr.com/photos/danvartanian/3644634032/in/photostream/>



The rock-cut
"Izvorul
Tămăduirii"
(Life-giving
Spring) church,
Nămăești, Argeș
county

http://www.flickr.com/photos/dan_vartanian/3644625638/





The rock-cut "Izvorul Tămăduirii" (Life-giving Spring) church, Nămăești, Argeș county

<http://watcher.ro/category/travel/page/10/>



Tigănești monastery, built in the 18th – 19th centuries, 19th – 20th centuries painting
http://amfostacolo.ro/FOTO/GENUINE/d004/4896/6240_9339_23.jpg

Dormition and St Nicholas (Icoanei) church, Bucharest, 18th century, rebuilt and painted in 1838 and 1889

http://amfostacolo.ro/FOTO/GENUINE/d005/5894/315_10744_16.jpg



Dormition and St Nicholas (Icoanei) church, Bucharest, 18th century, rebuilt and painted in 1838 and 1889

http://amfostacolo.ro/FOTO/GENUINE/d005/5894/315_10744_14.jpg





